

Museoen Nazioarteko Eguna 2017

MAIATZAREN 20^{AN}, LARUNBATAREKIN

Industria Ondarea bost zentzumenez

ERAKUSKETA INAUGURAZIOA. Museoen Nazioarteko Egunean *Euskal Industria Ondarea* argazki-erakusketa aurkeztuko dugu Industria Ondare eta Herri Laneko Euskal Elkarteak antolatuta. Santi Yaniz argazkilariak egindako lan honek Industria-Monumentu hauen balioa eta estetika indartzen du nabarmen. Argazki-lagina inauguratzeko eta ondare material honek duen garrantzia gogoraraztearren IOHLEEKo presidentea den Jabier Puertas izango dugu gurekin.

TXALAPARTA SAIOA. *Ttakun ttan ttakun, ttakun ttan ttakun...* Zukut taldeko Argibel Euba eta Iñigo Olazabal txalapartarien eskutik, El Pobaleko Burdinolan diren soinu iradokigarriak gogora ekarri guran: uraren zurrumurruarena, suaren txinpartenak, baita ingudean gabiak jotako danbateko zirrargarriarena ere entzungai.

GABIA. Argazki-erakusketa, gabia abiaraztea eta txalaparta saioa. Saio bi:

1) 10:30etatik 12:00etara

2) 12:30etatik 14:00etara

TXORIPANAK. Eguerdiko 12:00etan, Luis Mari Galíndez okin artisauek jendaurrean El Pobaleko labeetan prozedura tradizionala jarraituz eginiko txoripan gozoak dastatuko ditugu.



El Pobaleko Burdinola

MAIATZAREN 21^{EAN}, IGANDEAREKIN

Barbadun ibaiko esploratzaileak

FAMILIENTZAKO TAILERRA. Lagunduta datozen 7 eta 12 urte bitarteko mutil eta neskentzako. *Ibaialde* motxilekin ibilbidea.

Goizeko 11:00etatik 13:00etara.

MAIATZAREN 18^{AN}, OSTEGUNAREKIN

Doako bisita gidatuak

Ordutegia: 11:00etan eta 17:00etan.

DOAN

Sarrera zein jarduerak.

GONBIDAPENA

Bertaratutakoei, bana Muñatones Gaztelua udan bisitatzeko.

ERRESERBAK

Plaza mugatuak

629 271 516

info@elpobal.com



Bizkaia
el pobaleko burdinola
ferrerria de el pobal



Día Internacional de los Museos 2017

SÁBADO, 20 DE MAYO

El Patrimonio Industrial con los cinco sentidos

INAUGURAMOS EXPOSICIÓN. En el Día Internacional de los Museos, presentamos la exposición fotográfica *Patrimonio Industrial Vasco*, realizada por la Asociación Vasca de Patrimonio Industrial y Obra Pública. Un trabajo del fotógrafo Santi Yaniz, que potencia el valor y la estética de estos monumentos industriales. Para inaugurar la muestra y recordarnos el significado de este legado material, contaremos con Jabier Puertas, presidente de la AVPIOP.

SESIÓN DE TXALAPARTA. *Ttakun ttan ttakun, ttakun ttan ttakun...* Una sesión de txalaparta ferrona, a cargo de Argibel Euba e Iñigo Olazabal, del grupo *Zukut*, que evoca los sugerentes sonidos del Pobal. Desde el rumor del agua y el crepitar del fuego hasta el vibrante golpe del mazo contra el yunque.

MAZO. Exposición, demostración martillo y txalaparta ferrona. Dos pases:

- 1) De 10:30 a 12:00
- 2) De 12:30 a 14:00

TXORIPANES. Al mediodía, os invitamos a degustar unos ricos txoripanes que Luis Mari Galíndez elaborará en directo en los hornos de El Pobal, recuperando el proceso tradicional de panificación.



Ferrería de El Pobal

DOMINGO, 21 DE MAYO

Los exploradores del Barbadun

TALLER PARA FAMILIAS. Para niños y niñas de 7 a 12 años, acompañados. Un paseo con las mochilas de *Ibaialde*.

De 11:00 a 13:00 de la mañana.

JUEVES, 18 DE MAYO

Visitas guiadas gratuitas

Horario: A las 11:00 h. y a las 17:00 h.

GRATUIDAD

En las entradas y en las actividades.

INVITACIÓN

A todos los asistentes, para visitar el Castillo de Muñatones en verano.

RESERVAS

Plazas limitadas

629 271 516

info@elpobal.com



Bizkaia
el pobaleko burdinola
ferrería de el pobal

